

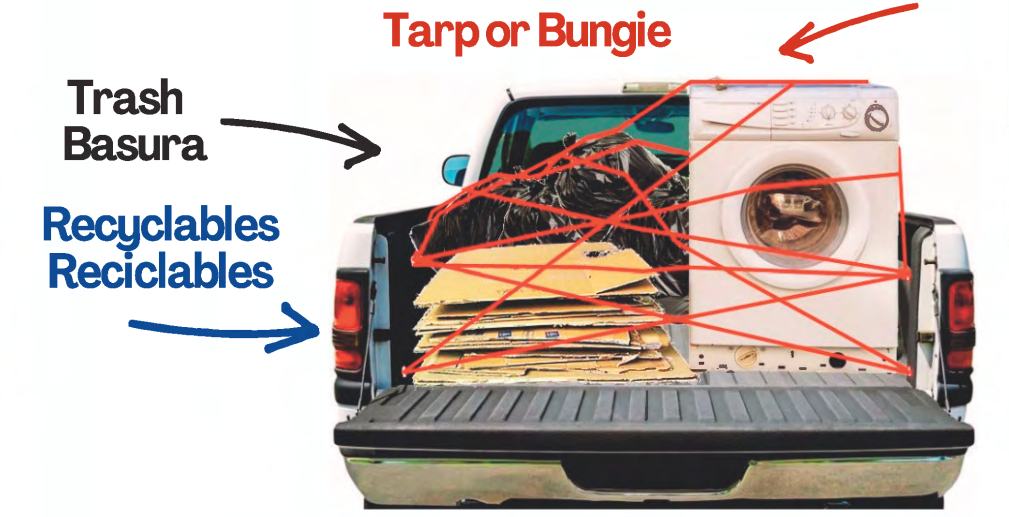
Your Guide to RECYCLING & HAZARDOUS WASTE Easy and Convenient!

Su Guía de RECICLAJE Y MATERIALES PELIGROSOS ¡Fácil y muy Conveniente!



SalinasValleyRecycles.org | 831-775-3000

Recycling and Disposal Facilities **A B C**
Separate your load by putting garbage in first and then your recyclable items such as appliances, electronics, cardboard, clothes, shoes, etc., to recycle first, and dispose of trash last. Remember to tarp or bungee your load.



Instalaciones de Reciclaje y Basura **A B C**
Separe su carga poniendo la basura primero y luego sus artículos reciclables como son electrodomesticos, electronicos, carton, ropa y zapatos, etc. para que recicle primero y hasta ultimo tire la basura. Recuerde de cubrir su carga con una lona.



- A Household Hazardous Waste and Recycling Facility**
Instalación de Materiales Peligrosos del Hogar y Reciclaje
1104 Madison Lane, Salinas 93907 | 831-424-5520
M-F (Lun-Vier) 7 a.m. – 4 p.m. | Sat (Sab) 8 a.m. – 4 p.m.
- B Johnson Canyon Landfill, Recycling Facility, and ABOP**
Basurero Johnson Canyon, ABAP y Reciclaje
31400 Johnson Canyon Road, Gonzales 93926 | 831-675-2165
M-F (Lun-Vier) 7 a.m. – 4 p.m. | Sat-Sun (Sab-Dom) 8 a.m. – 4 p.m.
- C Jolon Road Disposal, Recycling Facility and ABOP**
Centro de Basura, ABAP y Reciclaje Jolon Road
52654 Jolon Road, King City 93930 | 831-385-0353
M-F (Lun-Vier) 8 a.m. – 4 p.m. | Sat (Sab) 8 a.m. – 12 p.m.

For information visit:
Para más información visite:
www.SalinasValleyRecycles.org
831-775-3000



Sharps Collection Program
• Needles, syringes and lancets in approved containers ONLY!
• No loose sharps
• No businesses

Residents can exchange full approved sharps containers for a new one at **A** facility for FREE (while supplies last), or dispose of at your nearest location below.

Habitantes pueden cambiar GRATIS el contenedor lleno por un nuevo en la instalación **A** (mientras duren las existencias), o lleve a su lugar mas cercano de la lista.

SALINAS HHW 1104 Madison Lane	GONZALES Gonzales Pharmacy 184th St	SOLEDAD Soledad Pharmacy 537 Front St	KING CITY Rite Aid Pharmacy 540 Canal St
--------------------------------------------	--------------------------------------------------	----------------------------------------------------	-------------------------------------------------------

Free Medication Take-Back Program
Consolidate all pills in a clear plastic zipper bag. Keep liquids and creams in original containers and take them to the following locations.

Programa Gratis Para Desecho de Medicinas
Ponga las pastillas en una bolsa clara de plástico con cierre. Deje la medicina líquida y cremas en envases originales y lívelas a los sitios siguientes.

SALINAS All Care Pharmacy 331 Main St Star Pharmacy 1273 S Main St	GONZALES Police Department 109 Fourth St	SOLEDAD Soledad Pharmacy 537 Front Street	GREENFIELD Police Department 599 El Camino Real	KING CITY Police Department 415 Bassett St
---------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------

Only for Tri-Cities & Unincorporated Monterey County Areas
Residential Battery Recycling Programs
It is easy to recycle your batteries:

• Collect your used household batteries in a one-quart zipper bag, close the bag
• **PLACE ON TOP** of your blue mixed recycling cart on collection day
DO NOT put batteries inside the cart
NO ponga las baterías adentro de el bote

Solamente para Áreas de Tri-Cities y Condado de Monterey no Incorporadas
Programa de BATERIAS de Casa

Es facil reciclar sus baterías:
• Separe y colecte las pilas en una bolsa con cierre transparente, cierre la bolsa y
• **Ponga la bolsa encima** de la tapa azul del bote de reciclaje.



- YES! WE WILL ACCEPT:**
- Used Motor Oil & Filters
 - Antifreeze
 - Weed Killers
 - Household Cleaners
 - Wood Preservatives
 - Paint & Paint Thinners
 - Auto & Furniture Polish
 - Chemical & Drain Cleaners
 - Pesticides & Fertilizers
 - Pool & Hobby Supplies
 - Household & Automotive Batteries
 - Fluorescent Bulbs & Tubes
 - Aerosols
- SI ACEPTAMOS LO SIGUIENTE:**
- Aceite de Motor y Filtros Usados
 - Anticongelante
 - Herbicidas
 - Productos de Limpieza
 - Preservadores de Madera
 - Pinturas y Diluyentes de Pinturas
 - Pulidores de Autos Y Muebles
 - Químicos y Limpiadores de Drenaje
 - Pesticidas y Fertilizantes
 - Limpiadores de Piscinas
 - Pilas del Hogar y Baterías de Carro
 - Tubos Fluorescentes y Bombillas
 - Aerosoles

- NO! WE WILL NOT ACCEPT:**
- Explosives
 - Ammunition
 - Radioactive Material
 - Medical & Biological Waste
 - Pharmaceuticals
 - Unidentified Waste
- ¡NO! SE ACEPTAN:**
- Explosivos
 - Municiones
 - Material Radiactivo
 - Materiales Biológicos
 - Productos Farmacéuticos
 - Productos no Identificables



Antifreeze, Batteries, Oil, & Paint (ABOP) **A B C**
Salinas Valley Recycles facilities accept these materials from households for free. Limit: 5 gallons of ABOP materials per month.

Anticongelante, Baterías, Aceite, y Pintura (ABAP) **A B C**
Las instalaciones de Salinas Valley Recycles aceptan estos materiales gratis de los hogares. Límite de 5 galones de ABAP por mes.

How to Collect Your Food Scraps

Como Colectar tus Sobras de Comida



#1

Choose a container like a bowl or pail. Put it in a convenient place in the kitchen.

Elige un contenedor como un tazón o una cubeta. Ponlo en un lugar conveniente en la cocina.



#2

Collect your food scraps from meal prep, after a meal, and cleaning out the fridge.

Colecta sobras de comida que no utilizaste durante la preparación, las sobras después de comer y las sobras caducadas del refrigerador.



#3

Place food scraps in your green cart. (Plastic bag liners cannot be placed in green cart.)

Pon tus sobras de comida en tu bote verde. (Las bolsas de plástico no se pueden poner en el bote verde.)

HOW TO SORT RECYCLING & FOOD SCRAPS / COMO SEPARAR RECICLAJE Y SOBRAS DE COMIDA

Recycling at home, school, or work is easy! Simply separate recyclables & food scraps from the trash. Use one bin to separate your recyclables & use a kitchen pail to collect your food scraps.

Don't bag recycling or food, keep it loose! Hazardous materials like batteries and paint should never be thrown away (see Household Hazardous Waste section).

Reciclar en casa, escuela, o trabajo es muy fácil; simplemente separe su reciclaje y sobras de comida de la basura. Utilice un bote para el reciclaje y un contenedor para separar sus sobras de comida. ¡No ponga el reciclaje, ni la composta en bolsas, reciclelo suelto! Artículos peligrosos como baterías y pintura NO deben ser tirados en la basura o reciclaje (vea la sección de Desperdicios Peligrosos para saber a donde llevarlos).

FOOD SCRAPS / YARD WASTE

Food Scraps, Grass Clippings, Tree Trimmings, Leaves, Etc.

No pet waste

DESPERDICIOS DE COMIDA Y DE JARDÍN

Sobras de Comida, Hojas Secas, Recortes de Pasto y Arboles

No excremento de animales



FOOD SCRAPS & YARD WASTE

RECYCLE / RECICLAJE

Paper, Cardboard, Plastic (# 1, 2 & 5), Metal & Glass
Papel, Cartón, Plástico (# 1, 2 & 5), Metal y Vidrio



RECYCLE

TRASH / BASURA

Paper Napkins, Paper Plates, Dirty Trays, Styrofoam, Food Wraps, etc.

Cervilletas de Papel, Platos de Papel Sucio, Unigel y Envolturas, etc.



TRASH

YES/Sí Food Scraps Sobras de Comida	NO Food Scraps Sobras de Comida
<ul style="list-style-type: none"> Fruit, including pits, rinds, and seeds Vegetables, including seeds Dairy and eggshells Cooked meat and seafood, including bones and shells Bread, grains, pasta, and nut shells Coffee grounds & natural tea bags Spoiled food and uneaten food from a meal 	<ul style="list-style-type: none"> No plastic & plastic bags No raw meat No liquids No fats, oils, & grease No paper & cardboard No glass No metal No food stickers No rubber bands No twist ties
<ul style="list-style-type: none"> Fruta, incluyendo huesos, cáscaras y semillas Verduras, incluyendo las semillas Productos lácteos y cascarones de huevo Carnes y mariscos cocidos, incluyendo huesos y conchas Pan, cereales, pastas y cáscaras de frutos secos Granos de café y bolsas de te Comida podrida y alimentos no consumidos durante la comida 	<ul style="list-style-type: none"> No bolsas de plástico y plástico No carne cruda No líquidos No manteca, aceites, y grasa No papel y cartón No vidrio No metal No etiquetas de alimento No ligas de plástico No alambres